



# SAOPĆENJE

## FIRST RELEASE



Obavezni ste da prilikom dozvoljenih radnji, u svom proizvodu ili aplikaciji navedete izvor podataka.  
You are required to specify a data source when allowed in your product or application.

GODINA/YEAR XIII

SARAJEVO, 27.12.2022.

BROJ/NUMBER 2

## POLJOPRIVREDA, OKOLIŠ I REGIONALNE STATISTIKE AGRICULTURE, ENVIRONMENT AND REGIONAL STATISTICS

### Prodaja poljoprivrednih proizvoda na zelenim pijacama, II kvartal 2022. *Sale of agricultural products on green markets, II quarter of 2022*

U II kvartalu 2022. godine povećanje vrijednosti prodaje bilježi se kod voća za 58,3%, žitarica za 69,8%, krompira za 134,2%, povrća za 74,8%, peradi za 39,6%, proizvoda životinja za 115,2% i ostalih proizvoda za 41,8%, dok se smanjenje vrijednosti prodaje bilježi kod rezanog cvijeća 4,5% u odnosu na II kvartalu 2021. godine.

*In II quarter of 2022 increase of value of sold agricultural product has been recorded for fruits by 58,3%, cereals by 69,8%, potatoes by 134,2%, vegetables by 74,8%, poultry by 39,6%, products of animals by 115,2% and other products by 41,8%, while the value of sold cut flowers decreasing by 4,5% in relation to the II quarter of 2021.*

U strukturi ukupne prodaje poljoprivrednih proizvoda na zelenim pijacama u II kvartalu 2022. godine povrće je učestvovalo sa 32,7%, žitarice sa 1,0%, krompir sa 6,7%, voće sa 23,3%, perad sa 2,7%, proizvodi životinja sa 24,5%, ostali proizvodi sa 9,1% i rezano cvijeće sa 0,1%.

*In II quarter of 2022 in the structure of total sale of agricultural products in green markets vegetables participated with 32,7%, cereals with 1,0%, potatoes with 6,7%, fruit with 23,3%, poultry with 2,7%, products of animals with 24,5%, other products with 9,1% and cut flowers with 0,1%.*

U ovom priopćenju date su i prosječne cijene prodaje odabranih proizvoda poljoprivrede na zelenoj pijaci za II kvartalu 2022. godine.

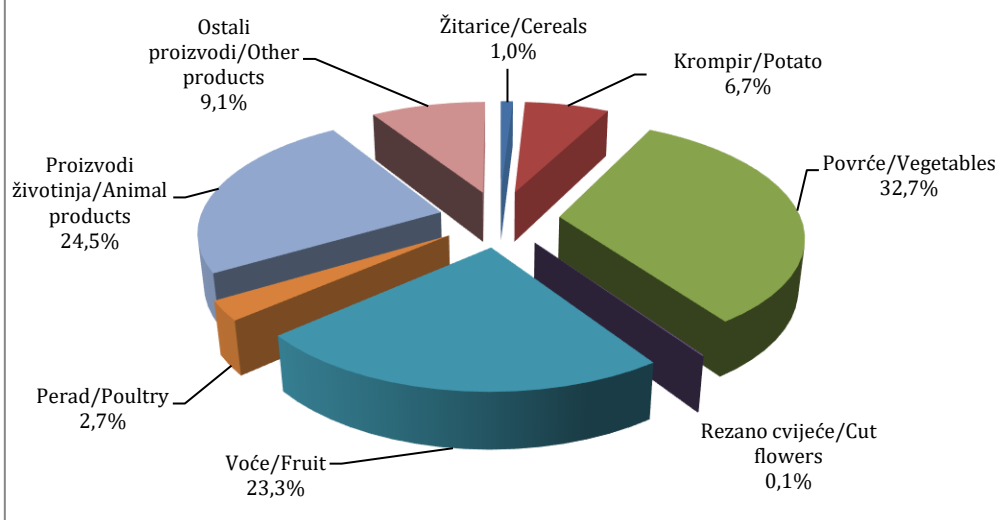
*Average prices of selected sold agricultural products on green market for II quarter of 2022 are given in this release.*

### Vrijednost poljoprivrednih proizvoda prodatih na zelenim pijacama prema grupama proizvoda, II kvartal 2022. *Value of agricultural products sold on green markets by groups of products, II quarter 2022*

	Vrijednost (KM) Value (BAM)	Indeksi vrijednosti IIQ 2022/IIQ 2021 Indices of value IIQ 2022/IIQ 2021	
Žitarice	74.392	169,8	Cereals
Krompir	516.793	234,2	Potatoes
Povrće	2.526.333	174,8	Vegetables
Rezano cvijeće	6.986	95,5	Cut flowers
Voće	1.799.617	158,3	Fruits
Perad	211.996	139,6	Poultry
Proizvodi životinja	1.893.153	215,2	Products of animals
Ostali proizvodi	700.975	141,8	Other products
Ukupno	7.730.243	176,5	Total

Struktura ukupne prodaje poljoprivrednih proizvoda na zelenim pijacama,  
II kvartal 2022.

*Structure of total sale of agricultural products on green markets,  
II quarter of 2022*



**Prodaja odabranih poljoprivrednih proizvoda na zelenim pijacama, II kvartal 2022.**

*Sale of selected agricultural products on green market, II quarter of 2022*

	Jedinica mjere <i>Unit of measure</i>	Količina <i>Quantity</i>	Vrijednost (KM) <i>Value (BAM)</i>	Prosječna cijena (KM) <i>Average price (BAM)</i>	Indeksi vrijednosti IIQ 2022/IIQ 2021 <i>Indices of value IIQ 2022/IIQ 2021</i>	
Pšenica, merkantilna	t	18	17.436	984,4	240,1	<i>Wheat, mercantile</i>
Raž, merkantilna	t	2	3.051	1.820,4	285,8	<i>Rye, mercantile</i>
Ječam, merkantilni	t	7	7.324	1.000,7	140,8	<i>Barley, mercantile</i>
Kukuruz, merkantilni	t	36	40.301	1.130,3	158,8	<i>Maize, mercantile</i>
Krompir, merkantilni	kg	314.761	516.793	1,6	234,2	<i>Potatoes, mercantile</i>
Grah	kg	52.901	330.034	6,2	155,5	<i>Beans</i>
Crni luk	kg	98.116	173.214	1,8	202,8	<i>Onions</i>
Bijeli luk	kg	28.892	264.503	9,2	170,4	<i>Garlic</i>
Kupus	kg	96.355	144.347	1,5	167,7	<i>Cabbage</i>
Mrkva	kg	62.499	114.355	1,8	193,2	<i>Carrot</i>
Zelena salata	kg	42.820	128.681	3,0	212,4	<i>Lettuce</i>
Špinat	kg	52.129	166.921	3,2	259,1	<i>Spinach</i>
Paradajz	kg	100.065	330.506	3,3	156,0	<i>Tomato</i>
Paprika	kg	72.877	229.716	3,2	155,2	<i>Peppers</i>
Krastavci	kg	68.460	139.295	2,0	165,6	<i>Cucumbers</i>
Šljive	kg	3.989	9.813	2,5	169,5	<i>Plums</i>
Jabuke	kg	131.152	220.137	1,7	192,4	<i>Apples</i>
Kruške	kg	36.458	113.762	3,1	240,6	<i>Pears</i>
Orasi u ljusci	kg	4.920	34.092	6,9	221,8	<i>Walnuts unshelled</i>
Grožđe	kg	11.250	76.277	6,8	196,4	<i>Grapes</i>
Zaklana i očišćena kokoš	kg	26.184	185.411	7,1	138,4	<i>Chicken meat</i>
Jaja	kom/ piece	1.526.250	445.975	0,3	200,0	<i>Eggs</i>
Kravlje mlijeko	l	113.892	175.882	1,5	213,1	<i>Cow's milk</i>
Med	kg	13.640	258.723	19,0	187,1	<i>Honey</i>

## Metodološka objašnjenja

Podaci o prodaji poljoprivrednih proizvoda na pijacama dobijeni su agregiranjem podataka na osnovu uporedivih statističkih istraživanja koja provode entitetski zavodi za statistiku i Podružnica Brčko (Kvartalni statistički izvještaj o prometu poljoprivrednih proizvoda na pijacama – TRG 13).

Podatke dostavljaju poslovni subjekti koji pružaju usluge prodajnog prostora pijace. Obuhvataju se samo količine proizvoda koje na pijacu iznose i prodaju individualni poljoprivredni proizvođači.

Ovim izvještajem prikupljaju se podaci o količinama i vrijednostima prodatih poljoprivrednih proizvoda.

## Notes on methodology

Data on sale of agricultural products are results of aggregation of comparable data from regular statistical surveys conducted by the two statistical offices on Entity level and by Bureau in Brcko District (The Quarterly report on the turnover of agricultural products on market places – TRG 13).

Data are given by legal entities that give services for using selling area. These data cover only quantity of products from individual agricultural producers.

The report collects data on the volume and value of sold agricultural products.

**Publikuje Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26**  
*Published by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26*

**Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 | Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622**  
**Elektronska pošta/E-mail: [bhas@bhas.gov.ba](mailto:bhas@bhas.gov.ba) | Internetska stranica/Web site: [www.bhas.gov.ba](http://www.bhas.gov.ba)**

**Odgovorne osobe/Responsible persons:**

**Šef odsjeka za statistiku poljoprivrede, šumarstva i ribarstva**  
*Head of the Department for statistics in agriculture, forestry and fishery*

**Vesna Ćužić, direktorica**  
*Vesna Ćužić, Director*

**Saopćenje priredila: Ljubica Marić**  
*Prepared by: Ljubica Marić*



**Razmislite o očuvanju okoliša prije štampanja dokumenta.**  
*Please consider the environment before printing this document.*